



## MISSION PERMANENTE DE LA FRANCE AUPRÈS DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

BLE/ng  
N° 693

La Mission permanente de la France auprès de l'Organisation des Nations Unies présente ses compliments au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies – Bureau des Affaires juridiques/Division des Affaires Maritimes et du Droit de la Mer – et à l'honneur de lui faire suivre ce qui suit :

La France note que le gouvernement de la République du Vanuatu a déposé auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies un tracté législatif (« Loi n° 6 de 2010 sur le territoire maritime »), dont l'article 2 dispose que « la souveraineté du Vanuatu [ ] couvre les îles de l'archipel, y compris les îles Matthew (Umaenupne) et Hunter (Leka) [...] », et dont l'article 7.2 b) précise que la mer territoriale du Vanuatu couvre les zones marines ayant pour limites intérieures les îles Matthew (Umaenupne) et Hunter (Leka) [...]. La France note que le gouvernement de la République du Vanuatu a également déposé le 1er juillet 2010, auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies, une notice de coordonnées géographiques de points délimitant les lignes de基准线 (baseline) de base archipelagique du Vanuatu, telles qu'en sontvenues dans le Décret ministériel n° 1000-Etat du 29 juillet 2009, accompagnées d'une carte illustrative, et que ces documents tendent à présenter les îles de Matthew et Hunter comme relevant de la souveraineté de la République du Vanuatu.

La France estime que ce dépôt n'est pas compatible avec le statut de territoire français de ces îles et elle ne lui reconnaît aucun effet juridique.

La France déclare qu'elle exerce une souveraineté pleine et entière sur les îles de Matthew et Hunter, qui ont toujours constitué une partie intégrante de la Nouvelle-Calédonie, territoire français. Elle estime qu'aucun autre Etat n'est en droit de revendiquer des zones maritimes adjacentes aux îles de Matthew et Hunter.

RECEIVED

Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies  
Bureau des Affaires Juridiques  
Division des Affaires Maritimes et du Droit de la Mer  
Bureau DC2-0450  
New York

DEC 14 2010

DIVISION DES AFFAIRES MARITIMES ET DU DROIT DE LA MER  
DIRECTION DES AFFAIRES JURIDIQUES

Elle rappelle :

- que la République du Vanuatu n'a émis aucune déclaration lorsque la France a déposé auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies le Décret n° 2002-827 du 3 mai 2002 définissant les lignes de fermeture des baies servant à la définition des lignes de base à partir desquelles est mesurée la largeur des eaux territoriales françaises adjacentes à la Nouvelle-Calédonie, dont l'article 2 a trait notamment aux îles de Matthew et Hunter ;
- que la République du Vanuatu n'a émis aucune déclaration lorsque la France a déposé auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies la Convention signée le 19 janvier 1983 entre le gouvernement de la République française et le gouvernement de la République des îles Fidji relative à la délimitation de leur zone économique, en vigueur depuis le 21 août 1987, qui fixe la limite des espaces maritimes entre les deux États à l'est de Matthew et Hunter.

Le gouvernement de la République française prie le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies d'engager une procédure déclarative et de l'inscrire dans le prochain volume du Bulletin du droit de la mer, dans la Circulaire d'information sur le droit de la mer et dans toute autre publication pertinente des Nations Unies / DSU

La Mission permanente de la France auprès des Nations Unies saisit cette occasion pour renouveler au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies – Bureau des Affaires juridiques/Division des Affaires Maritimes et au DTOU de la MER – l'expression de sa haute considération.



New York, le 6 décembre 2010